

Condizioni generali d'acquisto**1. Disposizioni generali**

1.1 **Ambito di applicazione:** le condizioni generali d'acquisto sono parte integrante di tutti i rapporti giuridici contrattuali tra Nutriswiss AG e il fornitore e vanno applicati nella misura in cui accordi individuali non prevedano condizioni differenti.

Con l'accettazione mediante conferma dell'incarico, ovvero la presentazione dell'ordine, il fornitore si dichiara esplicitamente d'accordo con le presenti condizioni d'acquisto. Le condizioni generali di contratto o altri documenti del fornitore che sostituiscono, modificano oppure integrano le presenti Condizioni d'acquisto, non hanno alcuna validità giuridica, quando anche vi venga fatto riferimento in un'eventuale conferma di contratto, oppure nella corrispondenza commerciale.

1.2 **Stipula del contratto:** l'offerta del fornitore viene fatta a titolo gratuito, purché nella richiesta d'offerta non sia specificato diversamente. Gli ordini e gli incarichi sono vincolanti dal momento in cui vengono presentati per iscritto, ad esempio via fax o e-mail, e sono confermati dal fornitore per iscritto entro quattordici (14) giorni. Diversamente, scaduto detto termine, Nutriswiss AG non è più vincolata dall'ordine. Un'esecuzione dell'ordine, ovvero di parti sostanziali dello stesso, da parte di terzi deve essere preventivamente approvata per iscritto da Nutriswiss AG.

1.3 **Diritto applicabile:** i rapporti giuridici tra Nutriswiss AG e il fornitore sono soggetti esclusivamente al diritto svizzero. Lo stesso vale anche per le presenti Condizioni generali d'acquisto. L'applicazione della Convenzione delle Nazioni Unite dell'11 aprile 1980 sulla vendita internazionale di beni (CISG; RS 0.221.211.1) è esclusa.

1.4 **Luogo di adempimento:** il luogo di adempimento per la fornitura è il punto di spedizione specificato da Nutriswiss AG.

1.5 **Termini:** ai sensi delle presenti condizioni, per giorni lavorativi s'intendono i giorni della settimana dal lunedì al venerdì, ad eccezione dei giorni festivi e del 24 e 31 dicembre. Eventuali dichiarazioni legate ai termini devono pervenire al destinatario al più tardi entro le ore 16.00 dell'ultimo giorno del termine. I giorni festivi sono riconosciuti diversamente come validi unicamente a favore di colui che, in tale giorno, deve fare o ricevere una dichiarazione ovvero condurre una trattativa.

1.6 **Quantità:** nel caso in cui sia concordata una quantità compresa tra due cifre (da – a), come base di adempimento si applica la metà.

2. Fornitura

2.1 **Fornitura:** La fornitura avviene in conformità al contratto, all'ordine, alla richiesta, ovvero alle successive istruzioni di Nutriswiss AG nei termini concordati.

Nutriswiss AG è autorizzata a rifiutare l'accettazione di merci che vengono consegnate anticipatamente rispetto al termine di fornitura indicato nel contratto, nell'ordine o nella richiesta e rispedirle a rischio e spese del fornitore, ovvero depositarle presso terzi a spese del fornitore.

2.2 **Disposizioni in materia di spedizioni:** il fornitore deve attenersi alle disposizioni in materia di spedizioni di Nutriswiss AG e dello spedizioniere, ovvero del vettore. In tutti i documenti di spedizione, nella corrispondenza e nelle fatture, vengono specificati i numeri d'ordine e di articoli di Nutriswiss AG.

I costi di trasporto, incluso imballaggio, assicurazioni e tutti i costi accessori, sono carico del fornitore, salvo diversamente concordato.

2.3 **Ritardo:** nel caso in cui la fornitura non avvenga nel momento o nel periodo specificato ai sensi del contratto, dell'ordine o della richiesta, il fornitore diviene in mora con lo scadere del termine di fornitura convenuto. Eventuali deroghe al termine di fornitura devono tempestivamente essere comunicate dal fornitore ed eventualmente accettate per iscritto da Nutriswiss AG.

Nel caso in cui il fornitore sia in mora, Nutriswiss AG può rinunciare alla fornitura e pretendere il risarcimento dei danni per mancato adempimento. Nell'eventualità in cui Nutriswiss AG richieda comunque la fornitura, lo farà presente al fornitore entro cinque (5) giorni lavorativi.

Nel caso in cui sia convenuta per contratto una penale per ritardo del fornitore, il diritto alla pretesa di detta penale resta valido anche quando anche questa non venga rivendicata esplicitamente nel momento dell'accettazione della fornitura. Restano in ogni caso validi eventuali altri diritti di rivendicazione anche senza specifica riserva nel momento dell'accettazione.

2.4 **Peso:** le quantità di peso convenute possono essere superate o non raggiunte unicamente previa consultazione con Nutriswiss AG. L'eventuale superamento o mancato raggiungimento deve essere dichiarato dal fornitore prima della fornitura. Determinante ai fini dell'adempimento e del calcolo è il peso stabilito mediante pesatura/misurazione al momento della partenza ovvero dell'arrivo; ciascuna parte ha il diritto di collaborare personalmente, oppure tramite un incaricato, alla pesatura/misurazione. Le pesature ad assi non sono ammesse.

2.5 **Qualità:** il fornitore garantisce la qualità convenuta in conformità all'accordo di qualità ovvero alle specifiche di produzione e ai modelli di riferimento. Inoltre, il fornitore garantisce che la merce è conforme alle vigenti norme e al più recente stato dell'arte ed è priva di difetti di costruzione, materiale ed esecuzione. Eventuali alterazioni della composizione del materiale ecc. sono severamente vietate nella misura in cui non sono state preventivamente approvate per iscritto da Nutriswiss AG. Previa notifica, Nutriswiss AG è autorizzata ad eseguire controlli concernenti la qualità presso il fornitore o i subfornitori di questo. Tali misure di controllo, in ogni caso, non esonerano il fornitore dai suoi obblighi.

2.6 **Accettazione:** Nutriswiss AG si riserva di verificare la presenza di eventuali difetti evidenti e visibili sulla merce immediatamente all'arrivo e di accettarla solo in seguito a detta verifica. In caso di contestazioni, al fornitore possono essere addebitate le spese di verifica e fornitura sostitutiva. In presenza di qualsivoglia tipo di difetto, il termine di presentazione del reclamo è rispettivamente di dieci (10) giorni lavorativi dall'individuazione del difetto stesso.

3. Forza maggiore e provvedimenti amministrativi

Eventuali cause di forza maggiore esonerano le parti contrattuali colpite dall'obbligo di rispettare i termini di fornitura/accettazione. L'impedimento deve in ogni caso essere denunciato tempestivamente alla controparte non appena se ne viene a conoscenza. Nel caso in cui l'impedimento duri più a lungo di trenta (30) giorni dalla scadenza del termine contrattuale di fornitura, ovvero di accettazione, entrambe le parti contrattuali hanno il diritto di recedere dal contratto entro i cinque (5) giorni lavorativi successivi mediante dichiarazione scritta.

Eventuali provvedimenti amministrativi, adottati successivamente alla stipula del contratto, danno alla parte contrattuale interessata il diritto alla compensazione. Nel caso in cui il luogo di destinazione concordato muti, gli eventuali costi supplementari o inferiori derivanti vengono conteggiati a favore e a sfavore a seconda della differenza di parità.

4. Reclami per merce difettosa

4.1 **Garanzia per vizio della cosa:** il termine di garanzia corrisponde come minimo al periodo indicato nelle disposizioni o nelle norme di legge a partire dalla consegna nel luogo di adempimento.

In presenza di fondati reclami per merce difettosa Nutriswiss AG ha il diritto a una riduzione, a una fornitura sostitutiva o a una risoluzione per vizi della cosa (artt. 197 e segg. del CO (Codice svizzero delle obbligazioni, RS 220)). Il fornitore è responsabile nei confronti di Nutriswiss AG per tutti i danni diretti e indiretti derivanti a Nutriswiss AG, ovvero ai suoi partner contrattuali in relazione alla fornitura di merce difettosa, all'eliminazione di difetti, alla risoluzione per vizi o alla fornitura sostitutiva. Egli ha l'obbligo di stipulare una polizza assicurativa per la responsabilità civile contro terzi con una copertura di rischio adeguata.

Per le forniture sostitutive, il fornitore è responsabile in ugual misura come per l'oggetto della fornitura originario, dunque anche per i costi di trasporto, stradali e di lavoro, senza limitazione alcuna. Il termine di garanzia per le forniture sostitutive inizia non prima del giorno dell'arrivo della fornitura sostitutiva.

4.2 **Garanzia per evizione:** Il fornitore offre la garanzia che la merce non viola nessun diritto di proprietà, limitatamente a diritti reali, reali obbligatori e di proprietà intellettuale. Qualora terzi rivendichino un diritto spettante loro, si applica l'art. 196 del CO per un'evizione parziale e l'art. 195 del CO per un'evizione totale. Qualora Nutriswiss AG si trovi coinvolta in una causa giuridica con terzi, il fornitore sarà informato ed è obbligato, da quel momento, a supportare Nutriswiss AG, ovvero i suoi partner contrattuali nella conduzione della controversia (artt. 78 e segg. del c.p.c. (Codice svizzero di procedura civile); RS 272).

5. Responsabilità civile per danno da prodotto

Nel caso in cui Nutriswiss AG o i suoi partner contrattuali vengano chiamati in causa nell'ambito della responsabilità civile per danno da prodotto, il fornitore garantisce un totale indennizzo dei danni. A tal fine, il fornitore deve stipulare e mantenere un'adeguata polizza assicurativa con una copertura sufficiente. Su richiesta, il fornitore è tenuto a dimostrare l'esistenza della polizza assicurativa e il versamento del rispettivo premio.

6. Diritti su imballaggi, tutela dei marchi

Tutti gli imballaggi realizzati per incarico di Nutriswiss AG, le etichette e i diritti sui marchi o sui nomi da applicare sull'imballaggio, sulle etichette e sul prodotto sono di proprietà di Nutriswiss AG.

7. Pagamenti

7.1 **Prezzi:** il prezzo copre tutte le prestazioni necessarie al rispettivo adempimento del contratto. Nello specifico, si tratta di tutte le prestazioni in conformità alle condizioni di fornitura convenute, imballaggio, etichettatura nonché spese, tasse di licenza e tutte le altre imposte erariali. Nell'eventualità in cui nel conferimento dell'incarico non sia specificato il prezzo, questo deve essere indicato a Nutriswiss AG, al più tardi, con la conferma dell'incarico. In assenza di una contestazione da parte di Nutriswiss AG entro dieci (10) giorni lavorativi, il prezzo s'intende accettato.

Il prezzo s'intende al netto dell'imposta sul valore aggiunto di legge.

Il pagamento avviene, con riserva di fornitura conforme e di correttezza dal punto di vista contabile e di prezzo, entro trenta (30) giorni dal ricevimento della fattura regolarmente emessa, fatti salvi eventuali diritti di rivendicazione della garanzia per vizio della cosa o per evizione, tuttavia non prima di trenta (30) giorni dall'accettazione della merce priva di difetti. I pagamenti per forniture parziali vengono effettuati, unicamente a condizioni che siano concordati per iscritto.

7.2 **Emissione della fattura:** le fatture devono essere emesse con indicazione del numero d'ordine e di articoli di Nutriswiss AG, immediatamente dopo la spedizione della merce. L'imposta sul valore aggiunto deve essere indicata separatamente.

7.3 **Riserva di proprietà:** la proprietà sulla merce fornita viene ceduta con la consegna nel luogo di adempimento. Una riserva di proprietà è efficace unicamente a condizione che la riserva sia registrata nel corrispondente registro di riserva di proprietà (artt. 715 e segg. del c.p.c.; RS 210).

8. Cessione

La cessione di crediti nei confronti di Nutriswiss AG è possibile unicamente previa sua approvazione scritta.

9. Riservatezza

Le parti contrattuali sono tenute a mantenere il riserbo su tutti i disegni, le bozze, i modelli, le norme di produzione, i dati aziendali interni, gli utensili, i dispositivi o altri segreti commerciali di altre parti, acquisiti nel corso dell'attività commerciale. Le parti contrattuali s'impegnano affinché tale obbligo sia rispettato anche dai loro collaboratori e dalle persone ausiliarie coinvolte.

10. Protezione dei dati

Le parti contrattuali si dichiarano irrevocabilmente d'accordo affinché i dati personali comunicati siano trattati ed elaborati ai fini dell'incarico nel rispetto delle disposizioni di legge.

11. Forma scritta

Tutte le variazioni e le integrazioni del rispettivo ordine devono avvenire esclusivamente per iscritto e devono essere sottoscritte da entrambe le parti. Lo stesso vale anche per un'eventuale rinuncia a tale requisito.

12. Clausola salvatoria

L'inefficacia di singole disposizioni delle presenti Condizioni d'acquisto non pregiudica l'efficacia delle restanti disposizioni. Al posto della disposizione inefficace entra in vigore una nuova disposizione il cui intento sia il più vicino possibile per contenuto a quello originario. Lo stesso regolamento come nel caso dell'inefficacia parziale si applica anche in caso di una lacuna.

13. Entrata in vigore

Con la prima fornitura, il fornitore riconosce la validità esclusiva delle presenti Condizioni d'acquisto anche per tutti gli altri contratti, ordini o richieste. Nutriswiss AG si riserva il diritto di modificare in qualsiasi momento le Condizioni generali d'acquisto.

14. Foro competente

Foro competente esclusivo per tutte le controversie, derivanti dal rapporto contrattuale con Nutriswiss AG, è Lyss (BE).

15. Versione determinante

La sola versione determinante delle Condizioni generali d'acquisto è quella tedesca.